

# DELIRIN® RING REDUCERS - BROWNELLS DELRIN RING REDUCER, 1" TO 7/8"

## Adapts Larger Rings For Smaller Scope Tubes

Non-marring, Delrin sleeves surround scopes to adapt them to fit bigger-diameter rings. Black, matte finish won't clash with your scope or gun. Reducers are sliced in half for easy, drop-on installation onto virtually any brand of rings in the sizes listed below. Sold as front-and-rear-ring kits.



## Attributes

- Name: BROWNELLS DELRIN RING REDUCER, 1" TO 7/8"
- Manufacturer: BROWNELLS
- Product no.: 084000092
- Mfr. No.:
- Finish: Matte Black
- Size: 1" to 7/8"
- Style: Delrin
- Delivery weight: 0.005kg
- UPC: 050806021747

## Item details

Made in USA

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: DELRIN® Ring Reducers Sicherheitsanleitung](#)
- [English: DELRIN® Ring Reducers Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para los Reductores de Anillo DELRIN®](#)
- [Français: Guide de Sécurité des Réducteurs en DELRIN®](#)
- [Italiano: Istruzioni di Sicurezza per i Riduttori ad Anello DELRIN®](#)
- [Norsk: DELRIN® Ring Reducers Sikkerhetsinstruksjonsguide](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa DELRIN® Ring Reducers](#)
- [Suomi: DELRIN® Rengas Pienennys Turvaohjeet](#)
- [Svenska: DELRIN® Ring Reducers Säkerhetsinstruktionsguide](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro DELRIN® Redukce kroužků](#)

# DELRIN® Ring Reducers Sicherheitsanleitung

## Einführung

Vielen Dank, dass du dich für die DELRIN® Ring Reducers von Brownells entschieden hast. Diese Reduzierer sind dafür konzipiert, dein Schießerlebnis zu verbessern, indem sie es dir ermöglichen, Zielfernrohre an größere Durchmesser der Ringe anzupassen. Dieses Handbuch bietet wichtige Sicherheitsinformationen und Anweisungen, um die sichere und effektive Nutzung dieses Produkts zu gewährleisten.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stelle sicher, dass das Produkt nur wie vorgesehen verwendet wird.
- Überprüfe das Produkt vor der Nutzung auf Schäden oder Mängel.
- Halte das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Melde unsichere Bedingungen oder Vorfälle, die mit dem Produkt zusammenhängen, den zuständigen Behörden.
- Informiere dich über Rückrufe und Sicherheitsupdates über die Sicherheitsplattform der EU.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Verwende die DELRIN® Ring Reducers nicht, wenn sie Anzeichen von Abnutzung oder Beschädigung aufweisen.
- Stelle sicher, dass die Reduzierer mit deinem spezifischen Zielfernrohr und den Ringen vor der Installation kompatibel sind.
- Befolge immer die Anweisungen des Herstellers für die Installation und Nutzung.
- Vermeide übermäßige Gewalt während der Installation, um Schäden am Produkt oder an deiner Ausrüstung zu verhindern.
- Sei vorsichtig beim Umgang mit dem Produkt, um ein Abrutschen oder Fallenlassen zu vermeiden, was zu Verletzungen oder Schäden führen könnte.

## Anweisungen für Installation und Nutzung

### 1. Vorbereitung

- Sammle alle notwendigen Werkzeuge für die Installation, einschließlich eines weichen Tuchs zum Reinigen und eines Schraubendrehers, falls erforderlich.
- Stelle sicher, dass dein Arbeitsplatz sauber und frei von Hindernissen ist.

### 2. Installation

- Entferne das Zielfernrohr von den bestehenden Ringen, wenn es derzeit montiert ist.
- Reinige die Oberfläche des Zielfernrohrs und der Ringe, um eine sichere Passform zu gewährleisten.
- Nimm die DELRIN® Ring Reducers und richte sie an den größeren Durchmesser der Ringe aus.
- Lege die Reduzierer vorsichtig auf die Ringe, wobei du sicherstellst, dass sie fest sitzen.
- Wende gegebenenfalls leichten Druck an, um die Reduzierer an ihrem Platz zu sichern. Vermeide übermäßige Gewalt.
- Baue das Zielfernrohr wieder auf die Ringe, wobei du sicherstellst, dass es richtig ausgerichtet und gesichert ist.

### 3. Nutzung

- Überprüfe nach der Installation, ob das Zielfernrohr stabil und sicher montiert ist.
- Führe einen Funktionscheck durch, um sicherzustellen, dass alles ordnungsgemäß funktioniert,

- bevor du zum Schießstand oder ins Feld gehst.
- Gehe beim Umgang mit der Feuerwaffe und dem Zielfernrohr vorsichtig vor und befolge alle Sicherheitsprotokolle.

## **Entsorgungsanweisungen**

- Entsorge alle Verpackungsmaterialien gemäß den örtlichen Abfallentsorgungsrichtlinien.
- Wenn die DELRIN® Ring Reducers beschädigt sind oder nicht mehr verwendet werden, entsorge sie verantwortungsbewusst. Überprüfe die lokalen Richtlinien zur Kunststoffentsorgung.

## **Kontaktinformationen für weitere Unterstützung**

Für Fragen oder Bedenken bezüglich der DELRIN® Ring Reducers kannst du dich auf die Produktverpackung oder die Website des Herstellers beziehen, um weitere Informationen zu erhalten. Du kannst auch die zuständigen Verbrauchersicherheitsbehörden kontaktieren, um Informationen zur Produktsicherheit und zu Rückrufen zu erhalten.

Indem du diese Sicherheitsanweisungen und Richtlinien befolgst, kannst du ein sicheres und angenehmes Erlebnis mit deinen DELRIN® Ring Reducers gewährleisten. Vielen Dank für deine Aufmerksamkeit für die Sicherheit!

# DELRIN® Ring Reducers Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for choosing the DELRIN® Ring Reducers by Brownells. These reducers are designed to enhance your shooting experience by allowing you to adapt scopes to fit larger diameter rings. This guide provides important safety information and instructions to ensure the safe and effective use of this product.

## General Safety Guidelines

- Ensure that the product is used only as intended.
- Always inspect the product for any damage or defects before use.
- Keep the product out of reach of children and vulnerable individuals.
- Report any unsafe conditions or incidents related to the product to the appropriate authorities.
- Stay informed about product recalls and safety updates through the EU's Safety Gate platform.

## Specific Safety Precautions for Use

- Do not use the DELRIN® Ring Reducers if they show signs of wear or damage.
- Ensure that the reducers are compatible with your specific scope and rings before installation.
- Always follow the manufacturer's instructions for installation and usage.
- Avoid using excessive force during installation to prevent damage to the product or your equipment.
- Be cautious when handling the product to avoid slipping or dropping it, which could cause injury or damage.

## Instructions for Installation and Usage

### 1. Preparation

- Gather all necessary tools for installation, including a soft cloth for cleaning and a screwdriver if required.
- Ensure that your workspace is clean and free from obstructions.

### 2. Installation

- Remove the scope from the existing rings if it is currently mounted.
- Clean the surface of the scope and the rings to ensure a secure fit.
- Take the DELRIN® Ring Reducers and align them with the larger diameter rings.
- Gently place the reducers onto the rings, ensuring they fit snugly.
- If necessary, apply light pressure to secure the reducers in place. Avoid excessive force.
- Reinstall the scope onto the rings, ensuring it is properly aligned and secure.

### 3. Usage

- After installation, check that the scope is stable and securely mounted.
- Perform a function check to ensure proper operation before heading to the range or field.
- Always handle the firearm and scope with care, following all safety protocols.

## Disposal Instructions

- Dispose of any packaging materials in accordance with local waste management regulations.
- If the DELRIN® Ring Reducers become damaged or are no longer in use, dispose of them responsibly. Check local guidelines for plastic disposal.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or concerns regarding the DELRIN® Ring Reducers, please refer to the product packaging or the manufacturer's website for additional information. You can also reach out to the appropriate consumer safety authorities for guidance on product safety and recalls.

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and enjoyable experience with your DELRIN® Ring Reducers. Thank you for your attention to safety!

# Guía de Instrucciones de Seguridad para los Reductores de Anillo DELRIN®

## Introducción

Gracias por elegir los Reductores de Anillo DELRIN® de Brownells. Estos reductores están diseñados para mejorar tu experiencia de tiro al permitirte adaptar las ópticas para que se ajusten a anillas de mayor diámetro. Esta guía proporciona información de seguridad importante e instrucciones para asegurar el uso seguro y efectivo de este producto.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de que el producto se utilice solo para el propósito previsto.
- Siempre inspecciona el producto en busca de daños o defectos antes de usarlo.
- Mantén el producto fuera del alcance de niños y personas vulnerables.
- Informa sobre cualquier condición insegura o incidente relacionado con el producto a las autoridades correspondientes.
- Mantente informado sobre retiros de productos y actualizaciones de seguridad a través de la plataforma Safety Gate de la UE.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- No utilices los Reductores de Anillo DELRIN® si muestran signos de desgaste o daño.
- Asegúrate de que los reductores sean compatibles con tu óptica y anillas específicas antes de la instalación.
- Siempre sigue las instrucciones del fabricante para la instalación y el uso.
- Evita usar fuerza excesiva durante la instalación para prevenir daños al producto o a tu equipo.
- Ten cuidado al manipular el producto para evitar que se te resbale o se te caiga, lo que podría causar lesiones o daños.

## Instrucciones para la Instalación y el Uso

### 1. Preparación

- Reúne todas las herramientas necesarias para la instalación, incluyendo un paño suave para limpiar y un destornillador si es necesario.
- Asegúrate de que tu área de trabajo esté limpia y libre de obstrucciones.

### 2. Instalación

- Retira la óptica de las anillas existentes si está montada actualmente.
- Limpia la superficie de la óptica y las anillas para asegurar un ajuste seguro.
- Toma los Reductores de Anillo DELRIN® y alinéalo con las anillas de mayor diámetro.
- Coloca suavemente los reductores sobre las anillas, asegurándote de que encajen de manera ajustada.
- Si es necesario, aplica una ligera presión para asegurar los reductores en su lugar. Evita usar fuerza excesiva.
- Vuelve a instalar la óptica en las anillas, asegurándote de que esté correctamente alineada y segura.

### 3. Uso

- Después de la instalación, verifica que la óptica esté estable y montada de manera segura.

- Realiza una comprobación de funcionamiento para asegurar un funcionamiento adecuado antes de dirigirte al campo de tiro.
- Siempre maneja el arma y la óptica con cuidado, siguiendo todos los protocolos de seguridad.

## **Instrucciones de Desecho**

- Desecha cualquier material de embalaje de acuerdo con las regulaciones locales de gestión de residuos.
- Si los Reductores de Anillo DELRIN® se dañan o ya no están en uso, deséchalos de manera responsable. Consulta las pautas locales para la eliminación de plásticos.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier pregunta o inquietud relacionada con los Reductores de Anillo DELRIN®, consulta el embalaje del producto o el sitio web del fabricante para obtener información adicional. También puedes comunicarte con las autoridades de seguridad del consumidor correspondientes para obtener orientación sobre la seguridad del producto y los retiros.

Al seguir estas instrucciones de seguridad y directrices, puedes asegurar una experiencia segura y agradable con tus Reductores de Anillo DELRIN®. ¡Gracias por tu atención a la seguridad!

# Guide de Sécurité des Réducteurs en DELRIN®

## Introduction

Merci d'avoir choisi les Réducteurs en DELRIN® de Brownells. Ces réducteurs sont conçus pour améliorer ton expérience de tir en te permettant d'adapter des lunettes à des anneaux de plus grand diamètre. Ce guide fournit des informations de sécurité importantes et des instructions pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit.

## Lignes Directrices Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement comme prévu.
- Inspecte toujours le produit pour détecter d'éventuels dommages ou défauts avant l'utilisation.
- Garde le produit hors de portée des enfants et des personnes vulnérables.
- Signale toute condition ou incident dangereux lié au produit aux autorités compétentes.
- Reste informé des rappels de produits et des mises à jour de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Ne pas utiliser les Réducteurs en DELRIN® s'ils présentent des signes d'usure ou de dommage.
- Assure-toi que les réducteurs sont compatibles avec ta lunette et tes anneaux spécifiques avant l'installation.
- Suis toujours les instructions du fabricant pour l'installation et l'utilisation.
- Évite d'appliquer une force excessive lors de l'installation pour prévenir les dommages au produit ou à ton équipement.
- Sois prudent lors de la manipulation du produit pour éviter de glisser ou de le laisser tomber, ce qui pourrait causer des blessures ou des dommages.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Préparation

- Rassemble tous les outils nécessaires à l'installation, y compris un chiffon doux pour le nettoyage et un tournevis si nécessaire.
- Assure-toi que ton espace de travail est propre et dégagé d'obstacles.

### 2. Installation

- Retire la lunette des anneaux existants si elle est actuellement montée.
- Nettoie la surface de la lunette et des anneaux pour garantir un ajustement sécurisé.
- Prends les Réducteurs en DELRIN® et aligneles avec les anneaux de plus grand diamètre.
- Place délicatement les réducteurs sur les anneaux, en veillant à ce qu'ils s'ajustent bien.
- Si nécessaire, applique une légère pression pour sécuriser les réducteurs en place. Évite d'appliquer une force excessive.
- Réinstalle la lunette sur les anneaux, en t'assurant qu'elle est correctement alignée et sécurisée.

### 3. Utilisation

- Après l'installation, vérifie que la lunette est stable et correctement montée.
- Effectue un contrôle de fonctionnement pour assurer un bon fonctionnement avant de te rendre au stand de tir ou sur le terrain.
- Manipule toujours l'arme à feu et la lunette avec précaution, en suivant tous les protocoles de sécurité.

## **Instructions d'Élimination**

- Élimine tout matériau d'emballage conformément aux réglementations locales de gestion des déchets.
- Si les Réducteurs en DELRIN® deviennent endommagés ou ne sont plus utilisés, élimineles de manière responsable. Consulte les directives locales pour l'élimination des plastiques.

## **Informations de Contact pour un Support Supplémentaire**

Pour toute question ou préoccupation concernant les Réducteurs en DELRIN®, consulte l'emballage du produit ou le site Web du fabricant pour des informations supplémentaires. Tu peux également contacter les autorités compétentes en matière de sécurité des consommateurs pour des conseils sur la sécurité des produits et les rappels.

En suivant ces instructions et lignes directrices de sécurité, tu peux assurer une expérience sûre et agréable avec tes Réducteurs en DELRIN®. Merci de ton attention à la sécurité !

# Istruzioni di Sicurezza per i Riduttori ad Anello DELRIN®

## Introduzione

Grazie per aver scelto i Riduttori ad Anello DELRIN® di Brownells. Questi riduttori sono progettati per migliorare la tua esperienza di tiro consentendoti di adattare i cannocchiali a montature di diametro maggiore. Questa guida fornisce informazioni importanti sulla sicurezza e istruzioni per garantire un uso sicuro ed efficace di questo prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati che il prodotto venga utilizzato solo per l'uso previsto.
- Controlla sempre il prodotto per eventuali danni o difetti prima dell'uso.
- Tieni il prodotto fuori dalla portata di bambini e individui vulnerabili.
- Riporta eventuali condizioni o incidenti pericolosi relativi al prodotto alle autorità competenti.
- Rimani informato su richiami di prodotto e aggiornamenti sulla sicurezza attraverso la piattaforma Safety Gate dell'UE.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non utilizzare i Riduttori ad Anello DELRIN® se mostrano segni di usura o danni.
- Assicurati che i riduttori siano compatibili con il tuo specifico cannocchiale e anelli prima dell'installazione.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Evita di utilizzare una forza eccessiva durante l'installazione per prevenire danni al prodotto o al tuo equipaggiamento.
- Fai attenzione quando maneggi il prodotto per evitare di farlo scivolare o farlo cadere, il che potrebbe causare infortuni o danni.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Preparazione

- Raccogli tutti gli strumenti necessari per l'installazione, inclusi un panno morbido per la pulizia e un cacciavite se necessario.
- Assicurati che il tuo spazio di lavoro sia pulito e privo di ostacoli.

### 2. Installazione

- Rimuovi il cannocchiale dagli anelli esistenti se è attualmente montato.
- Pulisci la superficie del cannocchiale e degli anelli per garantire una vestibilità sicura.
- Prendi i Riduttori ad Anello DELRIN® e allineali con gli anelli di diametro maggiore.
- Posiziona delicatamente i riduttori sugli anelli, assicurandoti che si adattino saldamente.
- Se necessario, applica una leggera pressione per fissare i riduttori in posizione. Evita l'uso di forza eccessiva.
- Rimonta il cannocchiale sugli anelli, assicurandoti che sia correttamente allineato e sicuro.

### 3. Uso

- Dopo l'installazione, controlla che il cannocchiale sia stabile e montato in modo sicuro.
- Esegui un controllo di funzionamento per garantire un'operazione corretta prima di recarti al poligono o in campo.

- Maneggia sempre l'arma da fuoco e il cannocchiale con attenzione, seguendo tutti i protocolli di sicurezza.

## **Istruzioni per lo Smaltimento**

- Smaltisci eventuali materiali di imballaggio in conformità con le normative locali sulla gestione dei rifiuti.
- Se i Riduttori ad Anello DELRIN® si danneggiano o non sono più utilizzabili, smaltiscili in modo responsabile. Controlla le linee guida locali per lo smaltimento della plastica.

## **Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto**

Per eventuali domande o preoccupazioni riguardanti i Riduttori ad Anello DELRIN®, ti preghiamo di fare riferimento all'imballaggio del prodotto o al sito web del produttore per ulteriori informazioni. Puoi anche contattare le autorità competenti per la sicurezza dei consumatori per ricevere indicazioni sulla sicurezza del prodotto e sui richiami.

Seguendo queste istruzioni e linee guida di sicurezza, puoi garantire un'esperienza sicura e piacevole con i tuoi Riduttori ad Anello DELRIN®. Grazie per la tua attenzione alla sicurezza!

# DELRIN® Ring Reducers

## Sikkerhetsinstruksjonsguide

### Introduksjon

Takk for at du valgte DELRIN® Ring Reducers fra Brownells. Disse reduserne er designet for å forbedre din skyteopplevelse ved å tillate deg å tilpasse kikkertsikter til større ringdiametre. Denne guiden gir viktig sikkerhetsinformasjon og instruksjoner for å sikre trygg og effektiv bruk av dette produktet.

### Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet kun brukes som tiltenkt.
- Inspiser alltid produktet for skader eller defekter før bruk.
- Hold produktet utilgjengelig for barn og sårbare personer.
- Rapportér eventuelle usikre forhold eller hendelser relatert til produktet til de relevante myndighetene.
- Hold deg informert om produkttilbakekallinger og sikkerhetsoppdateringer gjennom EUs Safety Gateplattform.

### Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Bruk ikke DELRIN® Ring Reducers hvis de viser tegn på slitasje eller skade.
- Sørg for at reduserne er compatible med ditt spesifikke kikkertsikte og ringer før installasjon.
- Følg alltid produsentens instruksjoner for installasjon og bruk.
- Unngå å bruke overdreven kraft under installasjonen for å forhindre skade på produktet eller utstyret ditt.
- Vær forsiktig når du håndterer produktet for å unngå å miste eller slippe det, noe som kan forårsake skade eller ødeleggelser.

### Instruksjoner for installasjon og bruk

#### 1. Forberedelse

- Samle alle nødvendige verktøy for installasjon, inkludert en myk klut for rengjøring og en skrutrekker hvis nødvendig.
- Sørg for at arbeidsområdet ditt er rent og fritt for hindringer.

#### 2. Installasjon

- Fjern kikkertsiktet fra de eksisterende ringene hvis det er montert.
- Rengjør overflaten på kikkertsiktet og ringene for å sikre en sikker passform.
- Ta DELRIN® Ring Reducers og juster dem med de større diameter ringene.
- Plasser forsiktig reduserne på ringene, og sørg for at de passer godt.
- Hvis nødvendig, påfør lett trykk for å sikre reduserne på plass. Unngå overdreven kraft.
- Installer kikkertsiktet på nytt på ringene, og sørg for at det er riktig justert og sikkert.

#### 3. Bruk

- Etter installasjonen, sjekk at kikkertsiktet er stabilt og sikkert montert.
- Utfør en funksjonssjekk for å sikre riktig drift før du drar til banen eller feltet.
- Håndter alltid våpenet og kikkertsiktet med omhu, og følg alle sikkerhetsprosedyrer.

## **Avfallsinstruksjoner**

- Kasser eventuelle emballasjematerialer i samsvar med lokale avfallshåndteringsforskrifter.
- Hvis DELRIN® Ring Reducers blir skadet eller ikke lenger er i bruk, kasser dem ansvarlig. Sjekk lokale retningslinjer for plastavfall.

## **Kontaktinformasjon for videre støtte**

For spørsmål eller bekymringer angående DELRIN® Ring Reducers, vennligst referer til produktemballasjen eller produsentens nettside for mer informasjon. Du kan også kontakte relevante forbrukersikkerhetsmyndigheter for veiledning om produktsikkerhet og tilbakekallinger.

Ved å følge disse sikkerhetsinstruksjonene og retningslinjene kan du sikre en trygg og hyggelig opplevelse med dine DELRIN® Ring Reducers. Takk for at du tar hensyn til sikkerhet!

# Instrukcja Bezpieczeństwa DELRIN® Ring Reducers

## Wprowadzenie

Dziękujemy za wybór reduktorów DELRIN® firmy Brownells. Te reduktory zostały zaprojektowane, aby poprawić Twoje doświadczenia strzeleckie, umożliwiając dostosowanie lunet do większych pierścieni. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz instrukcje, które zapewnią bezpieczne i skuteczne użytkowanie tego produktu.

## Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Upewnij się, że produkt jest używany wyłącznie zgodnie z przeznaczeniem.
- Zawsze sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń lub wad przed użyciem.
- Przechowuj produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci i osób wrażliwych.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne warunki lub incydenty związane z produktem odpowiednim władzom.
- Bądź na bieżąco z informacjami o wycofaniach produktów i aktualizacjach bezpieczeństwa za pośrednictwem platformy Safety Gate UE.

## Szczególne Środki Ostrożności w Użytkowaniu

- Nie używaj reduktorów DELRIN®, jeśli wykazują oznaki zużycia lub uszkodzenia.
- Upewnij się, że reduktory są zgodne z Twoją konkretną lunetą i pierścieniami przed instalacją.
- Zawsze postępuj zgodnie z instrukcjami producenta dotyczącymi instalacji i użytkowania.
- Unikaj używania nadmiernej siły podczas instalacji, aby zapobiec uszkodzeniu produktu lub sprzętu.
- Zachowaj ostrożność podczas obsługi produktu, aby uniknąć poślizgnięcia się lub upuszczenia go, co może spowodować obrażenia lub uszkodzenia.

## Instrukcje Instalacji i Użytkowania

### 1. Przygotowanie

- Zgromadź wszystkie niezbędne narzędzia do instalacji, w tym miękką szmatkę do czyszczenia oraz śrubokręt, jeśli jest wymagany.
- Upewnij się, że Twoje miejsce pracy jest czyste i wolne od przeszkód.

### 2. Instalacja

- Usuń lunetę z istniejących pierścieni, jeśli jest aktualnie zamontowana.
- Wyczyść powierzchnię lunety i pierścieni, aby zapewnić pewne dopasowanie.
- Weź reduktory DELRIN® i wyrównaj je z większymi pierścieniami.
- Delikatnie umieść reduktory na pierścieniach, upewniając się, że pasują ciasno.
- Jeśli to konieczne, zastosuj lekką presję, aby zabezpieczyć reduktory na miejscu. Unikaj nadmiernej siły.
- Ponownie zamontuj lunetę na pierścieniach, upewniając się, że jest prawidłowo wyrównana i zabezpieczona.

### 3. Użytkowanie

- Po instalacji sprawdź, czy luneta jest stabilna i pewnie zamontowana.
- Wykonaj test funkcjonalny, aby upewnić się, że wszystko działa poprawnie przed wyjściem na strzelnicę lub w teren.
- Zawsze traktuj broń i lunetę z ostrożnością, przestrzegając wszystkich protokołów bezpieczeństwa.

## Instrukcje Utylizacji

- Utylizuj wszelkie materiały opakowaniowe zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi gospodarki odpadami.
- Jeśli reduktory DELRIN® ulegną uszkodzeniu lub nie są już używane, utylizuj je odpowiedzialnie. Sprawdź lokalne wytyczne dotyczące utylizacji plastiku.

## Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku jakichkolwiek pytań lub wątpliwości dotyczących reduktorów DELRIN®, prosimy o zapoznanie się z opakowaniem produktu lub stroną internetową producenta w celu uzyskania dodatkowych informacji. Możesz również skontaktować się z odpowiednimi organami zajmującymi się bezpieczeństwem konsumentów w celu uzyskania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa produktu i wycofań.

Przestrzegając tych instrukcji bezpieczeństwa i wytycznych, możesz zapewnić sobie bezpieczne i przyjemne doświadczenie z reduktorami DELRIN®. Dziękujemy za zwrócenie uwagi na bezpieczeństwo!

# DELRIN® Rengas Pienennys Turvaohjeet

## Johdanto

Kiitos, että valitsit DELRIN® Rengas Pienennykset Brownellsilta. Nämä pienennykset on suunniteltu parantamaan ampumakokemustasi mahdollistamalla kiikareiden sovittamisen suurempikokoisiin renkaisiin. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuustietoja ja ohjeita varmistaaksesi tämän tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön.

## Yleiset Turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuotetta käytetään vain siihen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Tarkista tuote aina ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai vikojen varalta.
- Pidä tuote lasten ja haavoittuvien henkilöiden ulottumattomissa.
- Ilmoita kaikista tuotteen käyttöön liittyvistä vaarallisista olosuhteista tai onnettomuuksista asianomaisille viranomaisille.
- Pysy ajan tasalla tuotteen takaisinvetotiedoista ja turvallisuuspäivityksistä EU:n Safety Gate alustalla.

## Erityiset Turvallisuustoimenpiteet Käytössä

- Älä käytä DELRIN® Rengas Pienennyksiä, jos niissä on kulumisen tai vaurioiden merkkejä.
- Varmista, että pienennykset ovat yhteensopivia erityisen kiikarin ja renkaiden kanssa ennen asennusta.
- Noudata aina valmistajan ohjeita asennuksen ja käytön aikana.
- Vältä liiallista voimaa asennuksen aikana estääksesi tuotteen tai laitteesi vaurioitumisen.
- Ole varovainen tuotteen käsittelyssä, jotta vältät liukastumisen tai pudottamisen, mikä voisi aiheuttaa vammoja tai vaurioita.

## Asennus ja Käyttöohjeet

### 1. Valmistelu

- Kerää kaikki tarvittavat työkalut asennusta varten, mukaan lukien pehmeä liina puhdistusta varten ja ruuvimeisseli, jos tarpeen.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja esteetön.

### 2. Asennus

- Poista kiikari olemassa olevista renkaista, jos se on tällä hetkellä asennettuna.
- Puhdista kiikarin ja renkaiden pinta varmistaaksesi tiiviin istuvuuden.
- Ota DELRIN® Rengas Pienennykset ja kohdistaa ne suurempikokoisiin renkaisiin.
- Aseta pienennykset varovasti renkaiden päälle varmistaen, että ne istuvat tiiviisti.
- Jos tarpeen, käytä kevyttä painetta varmistaaksesi, että pienennykset pysyvät paikallaan. Vältä liiallista voimaa.
- Asenna kiikari takaisin renkaisiin varmistaen, että se on kunnolla kohdistettu ja kiinnitetty.

### 3. Käyttö

- Asennuksen jälkeen tarkista, että kiikari on vakaa ja kunnolla kiinnitetty.
- Suorita toimintatarkistus varmistaaksesi, että kaikki toimii oikein ennen ampumaradalle tai kentälle menoa.
- Käsittele aina tuliasetta ja kiikaria varoen noudattaen kaikkia turvallisuusprotokollia.

## Hävittämisohjeet

- Hävitä kaikki pakkausmateriaalit paikallisten jätteiden käsittelysääntöjen mukaisesti.
- Jos DELRIN® Rengas Pienennykset vaurioituvat tai niitä ei enää käytetä, hävitä ne vastuullisesti. Tarkista paikalliset ohjeet muovien hävittämisestä.

## Lisätietoja

Mikäli sinulla on kysymyksiä tai huolenaiheita DELRIN® Rengas Pienennykset tuotteesta, viittaa tuotepakkaukseen tai valmistajan verkkosivustoon saadaksesi lisätietoja. Voit myös ottaa yhteyttä asianomaisiin kuluttajaturvallisuusviranomaisiin saadaksesi ohjeita tuotteen turvallisuudesta ja takaisinvedoista.

Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita ja suosituksia voit varmistaa turvallisen ja miellyttävän kokemuksen DELRIN® Rengas Pienennysten kanssa. Kiitos turvallisuuteen kiinnittämisestäsi!

# DELRIN® Ring Reducers

## Säkerhetsinstruktionsguide

### Introduktion

Tack för att du valt DELRIN® Ring Reducers från Brownells. Dessa reducerare är utformade för att förbättra din skytteupplevelse genom att låta dig anpassa kikarsikten till att passa ringar med större diameter. Denna guide ger viktig säkerhetsinformation och instruktioner för att säkerställa säker och effektiv användning av denna produkt.

### Allmänna Säkerhetsriktlinjer

- Säkerställ att produkten används endast för avsett ändamål.
- Inspektera alltid produkten för eventuella skador eller defekter innan användning.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara individer.
- Rapportera eventuella osäkra förhållanden eller incidenter relaterade till produkten till berörda myndigheter.
- Håll dig informerad om produktåterkallelser och säkerhetsuppdateringar via EU:s Safety Gateplattform.

### Specifika Säkerhetsåtgärder för Användning

- Använd inte DELRIN® Ring Reducers om de visar tecken på slitage eller skada.
- Säkerställ att reducerarna är kompatibla med ditt specifika kikarsikte och ringar innan installation.
- Följ alltid tillverkarens instruktioner för installation och användning.
- Undvik att använda överdriven kraft under installationen för att förhindra skador på produkten eller din utrustning.
- Var försiktig när du hanterar produkten för att undvika att den glider eller tappas, vilket kan orsaka skada eller skador.

### Instruktioner för Installation och Användning

#### 1. Förberedelse

- Samla alla nödvändiga verktyg för installation, inklusive en mjuk trasa för rengöring och en skruvmejsel om det behövs.
- Säkerställ att din arbetsyta är ren och fri från hinder.

#### 2. Installation

- Ta bort kikarsiktet från de befintliga ringarna om det för närvarande är monterat.
- Rengör ytan på kikarsiktet och ringarna för att säkerställa en säker passform.
- Ta DELRIN® Ring Reducers och justera dem med de större diameter ringarna.
- Placera försiktigt reducerarna på ringarna och se till att de passar tätt.
- Om nödvändigt, applicera lätt tryck för att säkra reducerarna på plats. Undvik överdriven kraft.
- Montera kikarsiktet på ringarna igen och säkerställ att det är korrekt justerat och säkert.

#### 3. Användning

- Efter installationen, kontrollera att kikarsiktet är stabilt och ordentligt monterat.
- Utför en funktionskontroll för att säkerställa korrekt drift innan du går till skjutbanan eller fältet.
- Hantera alltid skjutvapen och kikarsikte med försiktighet, följ alla säkerhetsprotokoll.

## **Avfallsinstruktioner**

- Kassera eventuella förpackningsmaterial i enlighet med lokala avfallshanteringsföreskrifter.
- Om DELRIN® Ring Reducers blir skadade eller inte längre används, kassera dem på ett ansvarsfullt sätt. Kontrollera lokala riktlinjer för plastavfall.

## **Kontaktinformation för Ytterligare Stöd**

För eventuella frågor eller bekymmer angående DELRIN® Ring Reducers, vänligen hänvisa till produktförpackningen eller tillverkarens webbplats för ytterligare information. Du kan också kontakta berörda konsumentssäkerhetsmyndigheter för vägledning om produktsäkerhet och återkallelser.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner och riktlinjer kan du säkerställa en säker och trevlig upplevelse med dina DELRIN® Ring Reducers. Tack för din uppmärksamhet på säkerhet!

# Bezpečnostní pokyny pro DELRIN® Redukce kroužků

## Úvod

Děkujeme, že jste si vybrali DELRIN® Redukce kroužků od společnosti Brownells. Tyto redukce jsou navrženy tak, aby zlepšily váš zážitek ze střelby tím, že umožňují přizpůsobit puškohledy pro větší průměrové kroužky. Tento průvodce poskytuje důležité bezpečnostní informace a pokyny, které zajistí bezpečné a efektivní používání tohoto produktu.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Zajistěte, aby byl produkt používán pouze k zamýšlenému účelu.
- Vždy zkontrolujte produkt na případné poškození nebo vady před použitím.
- Držte produkt mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Nahlaste jakékoli nebezpečné podmínky nebo incidenty související s produktem příslušným orgánům.
- Sledujte informace o stažení výrobků a bezpečnostní aktualizace prostřednictvím platformy EU Safety Gate.

## Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Nepoužívejte DELRIN® Redukce kroužků, pokud vykazují známky opotřebení nebo poškození.
- Ujistěte se, že jsou redukce kompatibilní s vaším konkrétním puškohledem a kroužky před instalací.
- Vždy dodržujte pokyny výrobce pro instalaci a používání.
- Vyhněte se nadměrnému tlaku během instalace, abyste předešli poškození produktu nebo vašeho vybavení.
- Budte opatrní při manipulaci s produktem, abyste se vyhnuli sklouznutí nebo pádu, což by mohlo způsobit zranění nebo poškození.

## Pokyny pro instalaci a používání

### 1. Příprava

- Shromážděte všechny potřebné nástroje pro instalaci, včetně měkkého hadříku na čištění a šroubováku, pokud je potřeba.
- Ujistěte se, že vaše pracovní místo je čisté a bez překážek.

### 2. Instalace

- Odstraňte puškohled z existujících kroužků, pokud je aktuálně namontován.
- Vyčistěte povrch puškohledu a kroužků, abyste zajistili bezpečné uchycení.
- Vezměte DELRIN® Redukce kroužků a zarovnejte je s většími průměrovými kroužky.
- Jemně umístěte redukce na kroužky a ujistěte se, že pevně sedí.
- Pokud je to nutné, použijte lehký tlak k zajištění redukcí na místě. Vyhněte se nadměrnému tlaku.
- Znovu nainstalujte puškohled na kroužky a ujistěte se, že je správně zarovnaný a bezpečně uchycený.

### 3. Používání

- Po instalaci zkontrolujte, zda je puškohled stabilní a bezpečně namontovaný.
- Provedte kontrolu funkce, abyste zajistili správnou činnost před odchodem na střelnici nebo do terénu.
- Vždy manipulujte s palnou zbraní a puškohledem opatrně a dodržujte všechna bezpečnostní

pravidla.

## **Pokyny pro likvidaci**

- Likvidujte veškeré obalové materiály v souladu s místními předpisy o nakládání s odpady.
- Pokud se DELRIN® Redukce kroužků poškodí nebo již nejsou v používání, likvidujte je odpovědně. Zkontrolujte místní pokyny pro likvidaci plastů.

## **Kontaktní informace pro další podporu**

Pokud máte jakékoli dotazy nebo obavy ohledně DELRIN® Redukce kroužků, prosím, odkazujte se na obal výrobku nebo webové stránky výrobce pro další informace. Můžete se také obrátit na příslušné orgány pro ochranu spotřebitelů pro rady ohledně bezpečnosti produktu a stažení výrobků.

Dodržováním těchto bezpečnostních pokynů a pokynů můžete zajistit bezpečný a příjemný zážitek s vašimi DELRIN® Redukcemi kroužků. Děkujeme za vaši pozornost k bezpečnosti!